

Bản tin Tiếng Việt về cuộc sống tại thành phố Hiroshima

Hiroshima NOW

4

2023

Tiếng Việt No. 12

Từ ngày 13/03/2023, việc đeo khẩu trang hay không đeo khẩu trang do virus corona sẽ thay đổi

マスク着用の考え方の見直し ひろしま市民と市政 3月15日号 (P2)

Từ ngày 13 tháng 3 năm 2023, bạn sẽ tự quyết định có đeo khẩu trang hay không. Không nên bảo người khác đeo khẩu trang hay không. Mỗi người có một cách nghĩ khác nhau về việc có hay không nên đeo khẩu trang. Hãy tôn trọng cách nghĩ của người khác.

Tuy nhiên, có đôi khi tốt hơn hết là bạn nên đeo khẩu trang để tránh lây truyền vi-rút corona cho những người xung quanh.

Khi nào nên đeo khẩu trang

◆ Chúng tôi khuyên bạn nên đeo khẩu trang để tránh lây lan vi-rút corona cho những người xung quanh.

- Khi đến bệnh viện
- Khi đến những nơi có người cao tuổi (ví dụ: bệnh viện hoặc cơ sở dành cho người cao tuổi)
- Khi lên tàu hoặc xe buýt vào thời điểm có nhiều người trên tàu (ví dụ: khi đi làm hoặc đi học)

◆ Đeo khẩu trang phòng ngừa corona để an tâm

- Những người có thể trở nên bị bệnh nặng※ khi đi đến những nơi đông người lúc dịch bệnh corona lan rộng
- ※ Những người có thể trở nên bị bệnh nặng là những người dưới đây.
- Người cao tuổi
 - Người có bệnh nền
 - Người đang mang thai

Người làm việc trong bệnh viện hoặc cơ sở có người cao tuổi nên đeo khẩu trang khi làm việc

Người cao tuổi có thể trở nên bị bệnh nặng nếu nhiễm virus corona. Những người làm việc trong bệnh viện và cơ sở có nhiều người cao tuổi nên đeo khẩu trang khi làm việc.

※ Về cơ bản, bạn quyết định có đeo khẩu trang hay không. Tuy nhiên, để ngăn chặn sự lây lan của vi-rút corona tại nơi làm việc, những người làm việc hoặc sử dụng các cơ sở trên cũng có thể được yêu cầu đeo khẩu trang.

Để biết thêm chi tiết xin liên hệ số điện thoại bên dưới.

Phòng Xúc tiến Y tế Trụ sở hành chính Thành phố Hiroshima

Số điện thoại 082-504-2622



😊 Nếu bạn gặp khó khăn vì không hiểu ngôn ngữ, vui lòng gọi đến Quầy Tư vấn cho cư dân người nước ngoài của Thành phố Hiroshima và Quận Aki.

Quầy tư vấn cho cư dân người nước ngoài của Thành phố Hiroshima và quận Aki

Tel: 082-241-5010

E-mail: soudan@pcf.city.hiroshima.jp

Ngày tư vấn: từ thứ Hai đến thứ Sáu

※ Thứ bảy, Chủ nhật, ngày lễ quốc gia <ngày nghỉ của Nhật>, ngày 6 tháng 8, ngày 29 tháng 12 đến ngày 3 tháng 1 là ngày nghỉ.

Giờ tư vấn: 9:00 sáng đến 4:00 chiều

Ngôn ngữ tư vấn: Tiếng Trung, Tiếng Tây Ban Nha, Tiếng Bồ Đào Nha, Tiếng Việt,
Tiếng Anh, Tiếng Philipin

※ Tiếng Philipin chỉ có vào Thứ Sáu và Thứ Năm của tuần thứ nhất và thứ ba.